

225418-2026 - Kilpailu

Saksa – Farmaseuttiset tuotteet – Arzneimittellieferung für die Justizvollzugsanstalten des Landes Brandenburg

OJ S 64/2026 01/04/2026

Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä - Ilmoituksen muutos

Tavarahankinnat

1. Ostaja

1.1. Ostaja

Virallinen nimi: Ministerium der Justiz und für Digitalisierung des Landes Brandenburg

Sähköposti: vergabestelle@mdjd.brandenburg.de

Ostajan oikeudellinen muoto: Alueviranomainen

Pääasiallinen toimiala: Yleinen julkishallinto

2. Menettely

2.1. Menettely

Ilmoituksen nimi: Arzneimittellieferung für die Justizvollzugsanstalten des Landes Brandenburg

Kuvas: Rahmenvereinbarung zur Arzneimittelversorgung der Justizvollzugsanstalten des Landes Brandenburg

Menettelyn tunniste: 85efb9b8-27e0-4af2-b8a4-0f64897cfcde

Sisäinen tunniste: MdJD-3.2-2026-01

Menettelyn tyyppi: Avoin

Käytetään nopeutettua menettelyä: ei

2.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Tavarahankinnat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 33600000 Farmaseuttiset tuotteet

2.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Anton-Saefkow-Allee 22

Postitoimipaikka: Brandenburg an der Havel

Postinumero: 14772

Maaryhmittely (NUTS): Brandenburg an der Havel, Kreisfreie Stadt (DE401)

Maa: Saksa

2.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Oststraße 2

Postitoimipaikka: Cottbus

Postinumero: 03052

Maaryhmittely (NUTS): Cottbus, Kreisfreie Stadt (DE402)

Maa: Saksa

2.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Lehmkiertenweg 1

Postitoimipaikka: Luckau OT Duben

Postinumero: 15926

Maaryhmittely (NUTS): Dahme-Spreewald (DE406)

Maa: Saksa

2.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Schulzendorfer Straße 1

Postitoimipaikka: Wriezen

Postinumero: 16269

Maaryhmittely (NUTS): Märkisch-Oderland (DE409)

Maa: Saksa

2.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Ausbau 8

Postitoimipaikka: Neuruppin

Postinumero: 16835

Maaryhmittely (NUTS): Ostprignitz-Ruppin (DE40D)

Maa: Saksa

2.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Neudorfer Weg

Postitoimipaikka: Spremberg

Postinumero: 03130

Maaryhmittely (NUTS): Dahme-Spreewald (DE406)

Maa: Saksa

2.1.3. Arvo

Ennakoitu arvo ilman arvonlisäveroa: 1 856 724,00 EUR

2.1.4. Yleistä tietoa

Lisätiedot: #Bekanntmachungs-ID: CXP9YD7HAPQ#

Oikeusperusta:

Direktiivi 2014/24/EU

vgv -

2.1.6. Poissulkemisperusteet

Poissulkemisperusteiden ilmoittamispaikka: Hankinta-asiakirja

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Ilmoituksen nimi: Arzneimittellieferung für die Justizvollzugsanstalten des Landes Brandenburg
Kuvaus: Der Auftrag umfasst die Belieferung der Justizvollzugsanstalten des Landes Brandenburg mit apothekenpflichtigen und nichtapothekenpflichtigen Arzneimitteln, apothekenüblichen Produkten, Desinfektionsmitteln und Hautpflegemitteln. Zudem soll der Auftragnehmer Beratungs- und administrativen Leistungen (z.B. Auswertungen, Dokumentationen, Schulung) bereitstellen.

Sisäinen tunniste: MdJD-3.2-2026-01

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Tavarahankinnat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 33600000 Farmaseuttiset tuotteet

5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Anton-Saefkow-Allee 22

Postitoimipaikka: Brandenburg an der Havel

Postinumero: 14772

Maaryhmittely (NUTS): Brandenburg an der Havel, Kreisfreie Stadt (DE401)

Maa: Saksa

5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Oststraße 2

Postitoimipaikka: Cottbus

Postinumero: 03052

Maaryhmittely (NUTS): Cottbus, Kreisfreie Stadt (DE402)

Maa: Saksa

5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Lehmkietenweg 1

Postitoimipaikka: Luckau OT Duben

Postinumero: 15926

Maaryhmittely (NUTS): Dahme-Spreewald (DE406)

Maa: Saksa

5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Schulzendorfer Straße 1

Postitoimipaikka: Wriezen

Postinumero: 16269

Maaryhmittely (NUTS): Märkisch-Oderland (DE409)

Maa: Saksa

5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Ausbau 8

Postitoimipaikka: Neuruppin

Postinumero: 16835

Maaryhmittely (NUTS): Ostprignitz-Ruppin (DE40D)

Maa: Saksa

5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Neudorfer Weg

Postitoimipaikka: Spremberg

Postinumero: 03130

Maaryhmittely (NUTS): Dahme-Spreewald (DE406)

Maa: Saksa

5.1.3. Arvioitu kesto

Kesto: 4 Vuodet

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintasopimuksen toteuttamiseen osoitetun henkilöstön nimet ja ammatillinen pätevyys on ilmoitettava: Vaaditaan tarjouksessa

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): ei

Tämä hankinta soveltuu myös pienille ja keskisuurille yrityksille (pk-yrityksille): ei

5.1.7. Strategiset hankinnat

Strategisten hankintojen tavoite: Ympäristövaikutusten vähentäminen

Kuvas: Bei Verpackungen (Transportpackungen, Umverpackungen etc.) sind Anforderungen des Umweltschutzes in größtmöglichem Umfang zu berücksichtigen. Kreislaufsysteme sind zu bevorzugen (§ 6 Abs. 6 des Rahmenvertrages).

Strategisten hankintojen tavoite: Innovatiiviset hankinnat

Kuvas: Realisierung verbesserter Arbeitsabläufe, da Lieferung künftig zweimal wöchentlich unmittelbar an die bestellende JVA erfolgen soll anstatt zuvor einmal wöchentlich nur an die JVA Brandenburg a.d.H. für alle Justizvollzugsanstalten (§ 6 Abs. 1 des Rahmenvertrages).

Strategisten hankintojen tavoite: Sosiaalisten tavoitteiden saavuttaminen

Kuvas: Zahlung des Mindestentgelts nach dem BbgVergG

Lähestymistapa ympäristövaikutusten vähentämiseen: Siirtymien kiertotalouteen

Edistettävä sosiaalinen tavoite: Oikeudenmukaiset työlöt

Innovaatiohankinnat: Hankittuihin urakoihin, tavariin tai palveluihin sisältyy prosessi-innovaatio.

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus

Kriteeri: Rekisteröinti kaupparekisteriin

Valintaperusteiden kuvaus: Eintragung im Handels- oder Berufsregister

Kriteeri: Palvelusopimuksia varten tarvitaan lupa tai jäsenyys tietyssä järjestössä

Valintaperusteiden kuvaus: Nachweis der Erlaubnis zum Versand von Arzneimitteln in der Bundesrepublik Deutschland nach § 11a des Gesetzes über das Apothekenwesen (Apothekengesetz ApoG)

Kriteeri: Ammatillinen riskivakuutus

Valintaperusteiden kuvaus: Nachweis einer bestehenden Berufs- und Betriebshaftpflichtversicherung

Kriteeri: Yleinen vuotuinen liikevaihto

Valintaperusteiden kuvaus: Vorlage der Umsatzzahlen der vergangenen drei Kalenderjahre

Kriteeri: Viitteet määriteltyihin toimituksiin

Valintaperusteiden kuvaus: Vorlage mindestens eines vergleichbaren Referenzprojekts in den vergangenen drei Kalenderjahren. Vergleichbar ist ein Projekt, wenn nach Art und Umfang dem hiesigen Auftragsgegenstand entspricht. Demnach darf das Referenzprojekt nicht nur die Lieferung von Arzneimitteln umfassen, sondern muss auch Beratungsleistungen und administrative Leistungen beinhalten.

Kriteeri: Alihankinnan osuus

Valintaperusteiden kuvaus: Angabe, welche Teile des Auftrags das Unternehmen unter Umständen als Unteraufträge zu vergeben beabsichtigt

Kriteeri: Asiaankuuluvat koulutus- ja ammatilliset pätevyydet

Valintaperusteiden kuvaus: Studien- und Ausbildungsnachweise sowie Bescheinigungen über die Erlaubnis zur Berufsausübung für die Inhaberin, für den Inhaber oder die Führungskräfte des Unternehmens (Apotheker)

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyyppi: Hinta

Nimi: Preis Gesamtvolumen

Kuvas: Maßgeblich sind die in den Anlagen 2 (Arzneimittelliste) und 3 (Desinfektionsmittelliste) eingetragenen Preise (§ 8 Abs. 1 des Rahmenvertrages)

Kategoria vertailuperuste paino: Painotus (prosentteina, tarkka)

Vertailuperusteen luku: 70

Kriteeri:

Tyyppi: Hinta

Nimi: Preis monatliche Pauschale

Kuvas: Maßgeblich ist die in der Anlage 4 (Preisblatt) eingetragene monatliche Pauschale nach § 8 Abs. 4 des Rahmenvertrages, welche auf ein Jahr hochgerechnet wird.

Kategoria vertailuperuste paino: Painotus (prosentteina, tarkka)

Vertailuperusteen luku: 20

Kriteeri:

Tyyppi: Hinta

Nimi: Preis monatliche Liefer- und Versandkosten

Kuvas: Maßgeblich ist die in der Anlage 4 (Preisblatt) eingetragene Preis für die monatlichen Liefer- und Ver-sandkosten gemäß § 8 Abs. 6 des Rahmenvertrages, welcher auf ein Jahr hochgerechnet wird.

Kategoria vertailuperuste paino: Painotus (prosentteina, tarkka)

Vertailuperusteen luku: 10

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Kielet, joilla hankinta-asiakirjat ovat virallisesti saatavilla: saksa

Lisätietojen pyytämisen määräaika: 15/04/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Itä-Euroopan aika, Keski-Euroopan kesäaika

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://vergabemarktplatz.brandenburg.de/VMPSatellite/notice/CXP9YD7HAPQ/documents>

Tilapäinen viestintäkanava:

URL: <https://vergabemarktplatz.brandenburg.de/VMPSatellite/notice/CXP9YD7HAPQ>

5.1.12. Hankinnan ehdot

Menettelyn ehdot:

Turvallisuusselvitys vaaditaan

Kuvas: Für vorgesehene Ortstermine in den Justizvollzugsanstalten wird nur das Personal eingesetzt, das vorher von der jeweiligen Justizvollzugsanstalt einer Sicherheitsüberprüfung (erweitertes Führungszeugnis) unterzogen wurde und dem eine Zutrittsgenehmigung erteilt worden ist.

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://vergabemarktplatz.brandenburg.de/VMPSatellite/notice/CXP9YD7HAPQ>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: saksa

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjoaja voi jättää useamman kuin yhden tarjouksen: Ei sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 30/04/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Itä-Euroopan aika, Keski-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 60 Päivät

Tiedot, joita voidaan täydentää myös tarjousten jättämislle asetetun määräajan jälkeen :

Hankkijan harkinnan mukaan osa puuttuvista hakuasiakirjoista voidaan toimittaa myöhemmin.
Lisätiedot: Gem. § 56 Abs. 2 VgV kann der Auftraggeber den Bieter auffordern, fehlende, unvollständige oder fehlerhafte unternehmensbezogene und leistungsbezogene Unterlagen nachzureichen, zu vervollständigen oder zu korrigieren, dies gilt insbesondere für Eigenerklärungen, Angaben, Bescheinigungen oder sonstige Nachweise.

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 30/04/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Itä-Euroopan aika, Keski-Euroopan kesäaika

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei
Sopimuksen täytäntöönpanoa koskevat ehdot: Verpflichtung zur Angabe der Namen und beruflichen Qualifikationen der Personen, die für die Ausführung des Auftrags verantwortlich sind

Sähköinen laskutus: Pakollinen

Tilaukset tehdään sähköisesti: ei

Maksut tehdään sähköisesti: ei

5.1.15. Menetelmät

Puitejärjestely:

Puitejärjestely, johon ei liity uudelleen kilpailuttamista

Osallistujien enimmäismäärä: 1

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Vergabekammer des Landes Brandenburg beim Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Energie

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: § 134 GWB Informations- und Wartepflicht. "(1) Öffentliche Auftraggeber haben die Bieter, deren Angebote nicht berücksichtigt werden sollen, über den Namen des Unternehmens, dessen Angebot angenommen werden soll, über die Gründe der vorgesehenen Nichtberücksichtigung ihres Angebots und über den frühesten Zeitpunkt des Vertragsschlusses unverzüglich in Textform zu informieren. Dies gilt auch für Bewerber, denen keine Information über die Ablehnung ihrer Bewerbung zur Verfügung gestellt wurde, bevor die Mitteilung über die Zuschlagsentscheidung an die betroffenen Bieter ergangen ist. (2) Ein Vertrag darf erst 15 Kalendertage nach Absendung der Information nach Absatz 1 geschlossen werden. Wird die Information auf elektronischem Weg oder per Fax versendet, verkürzt sich die Frist auf zehn Kalendertage. Die Frist beginnt am Tag nach der Absendung der Information durch den Auftraggeber; auf den Tag des Zugangs beim betroffenen Bieter und Bewerber kommt es nicht an. (3) Die Informationspflicht entfällt in Fällen, in denen das Verhandlungsverfahren ohne Teilnahmewettbewerb Wegen besonderer Dringlichkeit gerechtfertigt ist..." § 135 GWB Unwirksamkeit. "(1) Ein öffentlicher Auftrag ist von Anfang an unwirksam, wenn der öffentliche Auftraggeber: 1. gegen § 134 verstoßen hat.." § 160 GWB Einleitung, Antrag. (1) Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein. (2) Antragsbefugt ist jedes Unternehmen, das ein Interesse an dem öffentlichen Auftrag oder der Konzession hat und eine Verletzung in seinen Rechten nach § 97 Absatz 6 durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften geltend macht. Dabei ist darzulegen, dass dem Unternehmen durch die behauptete Verletzung der Vergabevorschriften ein Schaden entstanden ist oder zu entstehen droht. (3) Der Antrag ist unzulässig, soweit: 1) der

Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, 2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt." § 168 GWB Entscheidung der Vergabekammer. "(1) Die Vergabekammer entscheidet, ob der Antragsteller in seinen Rechten verletzt ist und trifft die geeigneten Maßnahmen, um eine Rechtsverletzung zu beseitigen und eine Schädigung der betroffenen Interessen zu verhindern. Sie ist an die Anträge nicht gebunden und kann auch unabhängig davon auf die Rechtmäßigkeit des Vergabeverfahrens einwirken. (2) Ein wirksam erteilter Zuschlag kann nicht aufgehoben werden..."

Hankintamenettelystä lisätietoja antava organisaatio: Ministerium der Justiz und für Digitalisierung des Landes Brandenburg

Muutoksenhakumenettelyjen määrääjoista lisätietoja tarjoava organisaatio: Vergabekammer des Landes Brandenburg beim Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Energie

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio: Ministerium der Justiz und für Digitalisierung des Landes Brandenburg

8. Organisaatiot

8.1. ORG-0001

Virallinen nimi: Ministerium der Justiz und für Digitalisierung des Landes Brandenburg

Rekisterinumero: DE815729160

Postiosoite: Heinrich-Mann-Allee 107

Postitoimipaikka: Potsdam

Postinumero: 14473

Maaryhmittely (NUTS): Potsdam, Kreisfreie Stadt (DE404)

Maa: Saksa

Yhteyspiste: Zentrale Vergabestelle MdJD - Referat I.4

Sähköposti: vergabestelle@mdjd.brandenburg.de

Puhelin: +49 331 866 3147

Tämän organisaation roolit:

Ostaja

Hankintamenettelystä lisätietoja antava organisaatio

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio

8.1. ORG-0002

Virallinen nimi: Vergabekammer des Landes Brandenburg beim Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Energie

Rekisterinumero: t:03318661719

Postiosoite: Heinrich-Mann-Allee 107

Postitoimipaikka: Potsdam

Postinumero: 14473

Maaryhmittely (NUTS): Potsdam, Kreisfreie Stadt (DE404)

Maa: Saksa

Yhteyspiste: Geschäftsstelle der Vergabekammer des Landes Brandenburg

Sähköposti: vergabekammer@mwae.brandenburg.de

Puhelin: +49 3318661719

Faksi: +49 3318661652

Tämän organisaation roolit:

Muutoksenhakuelin

Muutoksenhakumenettelyjen määrääjoista lisätietoja tarjoava organisaatio

8.1. ORG-0003

Virallinen nimi: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Rekisterinumero: 0204:994-DOEVD-83

Postitoimipaikka: Bonn

Postinumero: 53119

Maaryhmittely (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Maa: Saksa

Sähköposti: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Puhelin: +49228996100

Tämän organisaation roolit:

TED eSender

10. Muutos

Muutettavan ilmoituksen edellinen versio

:

7edd2bf3-1b74-4388-a79a-967f197b409b-01

Muutoksen pääasiallinen syy

:

Ostajan virheen korjaaminen

Kuvaus

:

In den Vergabeunterlagen "Arzneimittelliste (Anlage 2) und "Desinfektionsmittelliste (Anlage 3) wurden jeweils die hinterlegten Formeln korrigiert.

10.1. Muutos

Osion tunniste: PROCEDURE

Muutosten kuvaus: In der Vergabeunterlage "Arzneimittelliste (Anlage 2) in der Spalte "Gesamtpreis Jahresmenge netto in Euro" wurde die hinterlegte Formel korrigiert. In der Vergabeunterlage "Desinfektionsmittelliste (Anlage 3) in der Spalte "Gesamtpreis Jahresmenge netto in Euro" wurde die hinterlegte Formel korrigiert.

Hankinta-asiakirjoja on muutettu: 31/03/2026

Ilmoituksen tiedot

Ilmoituksen tunniste/versio: 75d6ec24-2e00-4aa8-8aee-8ad3dc9d7a08 - 01

Lomakkeen tyyppi: Kilpailu

Ilmoituksen tyyppi: Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä

Ilmoituksen alatyyppe: 16

Ilmoituksen lähetyspäivä: 31/03/2026 13:11:44 (UTC+02:00) Itä-Euroopan aika, Keski-Euroopan kesäaika
Kielet, joilla tämä ilmoitus on virallisesti saatavilla: saksa
Ilmoituksen julkaisunumero: 225418-2026
EUVL S -lehden numero: 64/2026
Julkaisupäivä: 01/04/2026